

فراستیوا اسراء دان معراج

اسراء دان معراج اداله سوات فراستیوا کنجیل یغ موسیکن فیکران اورغ کافر دان مفکونچغ اعتقاد اورغ اسلام یغ لمه ایمانن. ای اداله سوات معجزة اولوغ یغ تله دکریاکن توهن خاص کفد جنجوشن کیت نبی محمد صلی الله علیه وسلم. معجزة اسراء دان معراج این بلوم فرنه دکریاکن کفد فارا انبیاء دان رسول ۲ اوتوسن توهن فد ماس ۲ یغ لالو. قصه فراستیوا "اسراء دان معراج" این کیت فتیق درفد بوکو سجاره اسلام "کلکافن تاریخ نبی محمد" کاراغن سئورغ اهل سجاره دان سئورغ فنولیس اسلام یغ ترکئل داندونسیا. - فقارغ.

- اوله: حاج منوار خلیل -

ارتی اسراء دان معراج:

یغ دمقصود دغن فرکتان "اسراء" ددالم بوکو ۲ سجاره اسلام اصلن دری بهاس عرب یغ برارتنی: "برجان دوقت مالم". ددالم القرآن اد دپتان اوله الله سبحانه و تعالی دغن فرمانن: "فاسر بعبادی لیلا". ارتین "مک برجانله اغکو (واهی موسی) دغن فارا همباکو فد مالم هاری". [سورة الدخان ایة 23]. ددالم سورة هود ایة 81 الله برفرمان فول: "فاسر باهلك بقطع من الليل". ارتین: "برجانله اغکو (واهی لوط) دغن کلوارک اغکو فد بیراف ساعه دری مالم هاری".

بارکنا حوله لئریه من آیاتنا انه

هو السميع البصیر". ارتین: "مها سوچی (الله) یغ تله منجانکن همبان (محمد) فد سوات مالم دری مسجد الحرام کمسجد الاقصی یغ کامی برکاتی سکلییفن، اگر کامی فرلیهکن کفدان دری ایة ۲ کامی (تندا کساران کامی). بهواسن دی (الله) ایت یغ مندغر سرت ملیه".

اد قون یغ دمقصود دغن فرکتان "معراج" اصلن دری بهاس عرب جوک یغ برارتنی: "تفک اتو الة انتوق نایک دری باوه کانس". حال این جوک تله دپتان اوله الله سبحانه و تعالی ددالم فرمانن یغ بریوی: "من الله ذي المعارج تعرج الملائكة والروح اليه في يوم كان مقداره خمسين ألف سنة". ارتین: یغ داتغ درفد الله یغ ممفویای تفک ۲ تمفة نایک، نایک ملائكة دان روح کفدان (الله) دالم سهاری یغ لمان لیم فوله ریبو تاهون". [سورة المعارج ایة 3-4]. ددالم سوات حدیث نبی محمد صلی الله علیه وسلم اد مپتان دغن سبدان یغ بریوی: "ثم عرج بي". ارتین: "کمدين دبايقن اكو". مقصود

فرکتان "معراج" یغ لبه لواس یغ لازم ترفاکی ددالم بوکو ۲ سجاره اسلام ایاله: "فرجانن فریادی نبی محمد صلی الله علیه وسلم دری عالم باوه (بومی) کعالم اتس (لائیة) سمفی توجه فتالا لائیة دان سلنجوتن سمفی کسدرة المنتهی. یعنی: دری مسجد الاقصی دیت المقدس نایک کعالم اتس ملالوئی بیراف فلینیة یغ برتیفکة ۲ لالو نایک لاکي کبیت المعمور، کسدرة المنتهی، کمرش دان کرسی، دان دسان بکندا منریما وحی تروس منروس درفد الله سبحانه و تعالی یغ مقندوغ فرنته سفای نبی محمد دان سکلین اومتن مقرجانن "سمبهیغ لیم وقت" دالم سهاری سمالم.

ماس ترجادین اسراء دان معراج: مسکیفون فارا علماء اسلام سندیری برلاین فندافة تنتغ ماس ترجادین فراستیوا "اسراء دان معراج" این، نامون قول یغ معتمد مپتانن فراستیوا "اسراء دان معراج" این برلاکو ایاله فد 27 هاریبولن رجب سبلوم سبلس تاهون برهجرهن نبی محمد صلی الله علیه وسلم دری مکه ککوت مدینه.

فراسٽيو اسراء دان معراج.

١. تان تر جادين اسراء دان معراج:

پڻيخ بيگمان تر جادين فراسٽيو اسراء دان معراج. اين فول فارا علماء اسلام جوڪ برسالهن ڀنڊافه. اڌ يڃ ڀرندافه بهوا فراسٽيو "اسراء دان معراج" اين برلاکو اڌاله دڻن روحاني دان جسماني، اڌ يڃ ڀرندافه هان دڻن روحاني سهاج، اڌ ڀرندافه دڻن فراتاران بدان هالوس، تيدق دڻن روحاني دان تيدق فول دڻن جسماني دان سبهاڪين يڃ لائين ڀرندافه دڻن جان "وحدۃ الوجود"، (ڪساتوان يڃ اڌ)، اڌ فون قول يڃ تر ياق مڻتان برلاڪون فراسٽيو "اسراء دان معراج" اڌاله دڻن جسماني دان روحاني. اوله ايتوله مريڪ مڻتان فراسٽيو "اسراء دان معراج" سوات معجزه درفد معجزه ۲ خاص يڃ دڪر نياڪن توهن ڪفد نبي محمد صلى الله عليه وسلم سهاج دان تيدق فرنه دڪر نياڪن ڪفد نبي ۲ دان رسول ۲ لائين يڃ داوتوس سلپومڻ.

دليل ۲ يڃ منجوقن فراسٽيو "اسراء دان معراج"

اين بنر ۲ تر جادي:

1 - دري اية ۲ القرآن: فرمان الله اول سورة الاسراء سبڪيمان يڃ تله دترغڪن داتس. دمان اية ترسوة مڻتان بهوا الله سبحانه وتعالى تله منجانڪن سئورغ هيمان (نبي محمد) فد سوات مالم دري مسجد الحرام (مكة المكرمة) ڪمسجد الاقصى (بيت المقدس) يڃ تله دبرڪاتي اوله الله دسڪليلقن انتوق دفرليهنڪن ڪفد

نبي محمد اڪن تندا ۲ ڪكواسان دان ڪبسانن. سسڻڪوهن الله مها مندغر لائي مها مليهه.

دڌالم سورة الاستراء اية (60) الله بر فرمان لائي: **"وما جلفنا الرؤيا التي آريناك الا فتنه للناس"**. ارتين: "دان تيدقله ڪامي (الله) منجادينڪن فمنداڻن يڃ تله ڪامي فرليهنڪن ڪفدمو مليهنڪن سبائي سوات اوچين (فتنه) باكي مانسي". تڪسن: سڪل فمنداڻن يڃ تله دفرليهنڪن توهن ڪفد رسول الله دسفنچ فرجالنن، براسراء دري مكة ڪبيت المقدس دان برمعراج دري بيت المقدس ڪلاڻيه ايت اڌاله منجادي سبائي سوات فتنه ڪفد اورغ ۲ مشرڪين دان اورغ ۲ اسلام يڃ لمه ايمان مريڪ تيدق ماهو مفرچيائي قصه ۲ اسراء دان معراج اين.

دڌالم سورة النجم دري اية (1) هڻڪ اية (18) الله بر فرمان فول: **"والنجم اذا هوى، ما ضل صاحبكم وما غوى، وما ينطق عن الهوى، ان هوى الا وحي يوحى، علمه شديد القوى، ذو مرة فاستوى، وهو بالأفق الأعلى، ثم دنا فتدلى، فكان قاب قوسين او ادنى، فأنزلنا ما أنزلناه، فأنزلناه على ما نرى، ولقد رآه نزلة أخرى عند سدرة المنتهى، عندها جنة الهاوى، اذ يفشى السدرة ما يفشى، ما زاع البصر، وما طفى، لقد رأى من آيات ربه الكبرى"**. ارتين: "دمي پڻيخ اقبيل اي تله تورن، تيدقله سسه صحابتمو (محمد) دان تيدق فول اي بيغورغ، دان تيدق اي برڪات دڻن ڪماهوان (نفسون)، تيدق لائين مليهنڪن وحي يڃ دوچيڪن ڪفدان، يڃ تله مقاجر اڪن دي اياه يڃ قوات (ملائڪه اتو

الله) يڃ ممفويائي ڪقواتن لاو اي منوتفم دان اي (جبريل) داؤفق يڃ فالينغ تيبڻيڪي، ڪمدين اي مندڪه لاو برهمفيران، مڪ اڌاله اي سفرت چارق دوا بوسر. فانه اتو فون لبه دڪه، لاو اي (جبريل) مويچيڪن ڪفد هيمان (محمد) اڌ ۲ يڃ توهن وچيڪن، تيدقله مندوستانڪن هاتين اڪن سڪل اف يڃ اي تله ليهه، افڪه ڪامو سڪلين اڪن مڻته ڪفدان اتس سڪل اف يڃ اي ليهه؟ فد حال سسڻڪوهن اي (محمد) تله مليهه اڪن دي (جبريل) فد ڪالي يڃ لائين، دڪه سدرة المنتهى، دسيسين اڌ شرك تمفه ڪمبالي، ايت تڪل سدره ايت تر توتف اوله سوات يڃ منوتوفين، تيدق ميريغ (ڪابور) فقليهاتن (محمد) دان تيدق فول ملمفاوي باتس، سسڻڪوهن اي تله ميقيسڪن سبهاڪين درفد تندا ۲ ڪبسان توهنن يڃ مها بسر.

فنجلاسن: فرها تيڪنله پڻيخ ۲ اقبيل اي تله تورن اتو جانوه تربنم، نبي محمد ايت تيدق ترسسه دان تيدق فول اي ڪليرو، سڪل اف يڃ دڪتان اوله نبي محمد ايت بوڪن دري ڪماهوان دان ڪايقينن هوانفسون سنديري، تيدق لائين يڃ دڪتان اولهن ايت مليهنڪن سموان وحي الله يڃ دسمفيڪن ڪفدان، نبي محمد ايت تله ڊاجر اوله ملائڪه جبريل يڃ ممفويائي ڪكواتن سرت ڪاڻه فرڪاس، دان ستله اي مبريڪن فلاجران ڪفد نبي محمد اي ڪمبالي منتف دتمفتن يڃ تيبڻيڪي، فد حال ملائڪه جبريل ايت داتس اوفق يڃ فالينغ تيبڻيڪي، ڪمدين ملائڪه جبريل مندڪه ڪفد نبي محمد لاو برهمفيران دڻن، دان لنتاران، ترمفاو دڪنن سهڻڪ

نچغ
اص
ياڪن
اج
جاره
لواس
بوڪو ۲
رجالنن
نه عليه
ڪعالم
فتالا
ڪسدرة
سجد
ڪعالم
يه يڃ
ڪبيت
ڪمرش
بڪندا
درفد
ندوغ
دان
مبهيغ
الم
عراج:
اسلام
تنتغ
اسراء
ل يڃ
اسراء
فد
جلس
صلى
نڪوت

فراستيو اسراء دان معراج.

فراستيو اسراء دان معراج. فرانتاران دغن نبي محمد سقدر دوا بوسر اتق فانه اتو فون له همفير لاکي، لالو- الله ميمفيکن وحي کفد نبي محمد اف ۲ یغ دوحيکنن. هاتي نبي محمد يقين تيدق فرنه مندوستاکن سکل سسوات یغ تله دليهنن کتيک اي دمراجکن، اوله سبب ایت مفافکه مانسي اکن مندوستاکن دان مبنته سکل اف یغ تله دليه اوله نبي محمد کتيک اي معراج ایت؟ دمي سسوغکوھسن اي (نبي محمد) فرنه مليه روف ملائکه جبريل سکالي لاکي، ایت کتيک ددکه سدرة المنتهى، دان دسيسى سدرة المنتهى ایت اد شرک تمفة کمبالين اورغ ۲ یغ بريقتي کفد الله، تتکل سدرة المنتهى دتوتف اتو دليفوتي اوله اف ۲ یغ منوتفن، فقليهاتن نبي محمد تيدق ميریغ دان تيدق فول ملمفاوي باتس دري سکل سسوات یغ دليهنن، دمي سسوغکوھسن نبي محمد تله ميقسيکن دغن مات کفلاکن سنديري سپاکیکن درفد تندا ۲ ککواسان دان کيساران الله یغ بسر، یغ تيدق فرنه دليهنن سلوم ایت.

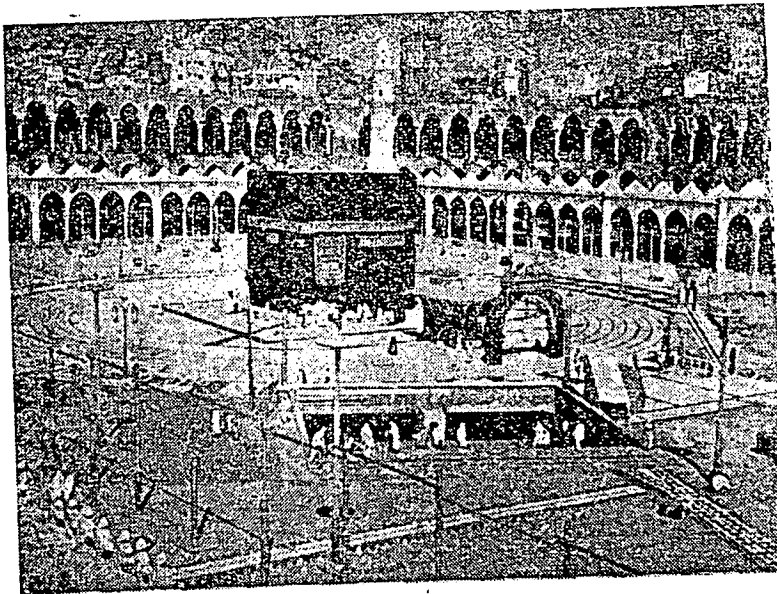
2 - دري الحديث الشريف:

ددالم کتاب رواية حديث صحيح البخاري، موك سورة 131 اد ددافتي سوات حديث نبي یغ دروايتکن اوله انس بن مالك رضی الله عنه یغ مقصودن له کورغ دمکين:

”دري انس بن مالك اي برکات: اداله ابو ذر برچريش،

بهواسن رسول الله صلى الله عليه وسلم فرنه برسدان: ”تربوكاله اتف رومهكو، سدغ اكو - کفد کتيک ایت - براد دمکه، لالو تورنله ملائکه جبريل لتيس اي مبله داداكو، لالو اي مبرسيهکنن دغن اير زمزم، کمدين اي داتغ مياوا سبواه بيجان دري مس یغ فنوه دغن حکمة دان ايمان، لالو دکوسوغکنن تنغ داداكو، لنتس اي منوتفن، کمدين اي مگغ تاغنکو، لالو نايک برسام ۲ اكو کلاغيه دنيا (لاغية فرتام)، مک کتيک اكو سمفي کلاغيه دنيا، جبريل برکات کفد فنجاک لاغية: ”بوکاکنله! فنجاک لاغية برکات: ”سيفکه اين؟ جبريل برکات: ”جبريل؟ فنجاک لاغية برکات: ”ادکه برسام ۲ دغن اغکو سسورغ؟ جبريل برکات: ”يا، برسام ۲ دغن کو محمد صلى الله عليه وسلم، فنجاک لاغية

برکات لاکي: ”افکه اي تله دفکيل؟ جبريل برکات: ”يا، ستله اي ميوک (فیتو لاغية) نايقله کامي کاتس لاغية دنيا، تيبا ۲ دسان اد سسورغ لاکي یغ دنسبله کاننن اد هيتم ۲ دان دنسبله کيرين اد هيتم ۲ افبيل اي مليهه کسبله کاننن، ترتاوالته اي دان افبيل اي مليهه کسبله کيرين، مناغيسله اي، لالو اي برکات: ”برهيكاله کداتفن نبي یغ صالح دان اتق یغ صالح، اكو برتان کفد جبريل: ”سيفکه اين؟ اين نبي آدم، دان هيتم ۲ یغ اد دکاننن دان دکيرين روح ۲ اتق ۲ کتوروننن، کولفن کانن درفد مزیکئيت اهل شرک، دان هيتم ۲ یغ اد دنسبله کيرين ایت اهل نراک، مک افبيل اي مليهه یغ اد دنسبله کاننن، اي ترتاوا، دان افبيل اي مليهه کسبله کيرين، اي مناغيس.



کمبر مسجد الحرام - مكة المكرمة - دري مسجد اينله نبي محمد صلی الله عليه وسلم داسراء کن کبيت المقدس.

رواية یغ منجوقکن بهوا ایاة یغ ترسبوة داتس اد فرتالينن دغن فراستيو معراج نبي، انتارا لاین دافه دکتهوي دالم تفسير الطبري جزء 27 موك سورة 31-22. - ف.

فراستيو اسراء دان معراج.

ڪمدين نايقله اڪو برسام ۲
جبريل ڪلاڻي ڀڃ ڪڍو، لالو اي
برڪات ڪڍڻ ڦڙڪاڻن: ٿو ڪا ڪڍهه!
ڦڙڪاڻ ڪلاڻي ايت لالو برڪات ڪڍڻ
جبريل سفرت ڀڃ ڏڪاڻن اوله
ڦڙڪاڻ ڪلاڻي ڀڃ ڦر تان تادي، لالو
اي مڙڪاڻن (ڦڙڪاڻ ڪلاڻي ايت).
انس برڪات: لالو اي (ابو ذر)
مڙڪاڻن بهواسن رسول الله برتمو
ڪلاڻي ۲ ايت ڏڻن نبي آدم، نبي
موسيٰ، نبي عيسيٰ دان نبي
ابراهيم، دان اي تيدق مڙڪاڻن
بگيمان تنڻ ۲ ڪڍيائون مڙڪاڻي
مڙڪاڻن بليو برتمو ڏڻن نبي آدم
ڪلاڻي دنيا (ڪلاڻي ڦر تان، دان نبي
ابراهيم ڪلاڻي ڪاڻن، انس برڪات:
مڪ تنڪل جبريل برجان برسام ۲
نبي محمد صلي الله عليه وسلم
ملاوئي نبي ادريس اي برڪات:
ٿو ٻه ڪياله ڪڍاڻن نبي ڀڃ صالح
دان سودارا ڀڃ صالح، لالو اڪو
برتان ڪڍڻ جبريل؟ ٿو ٻه ڪياله
اين؟ جبريل برڪات: اين نبي
ادريس، ڪمدين اڪو برجان
ملاوئي نبي موسيٰ، لالو اي
(موسيٰ) برڪات: ٿو ٻه ڪياله
ڪڍاڻن نبي ڀڃ صالح دان سودارا
ڀڃ صالح، اڪو برتان ڪڍڻ جبريل:
ٿو ٻه ڪياله اين؟ جبريل برڪات:
اينله نبي موسيٰ، ڪمدين اڪو
برجان ملاوئي نبي عيسيٰ، لالو
اي برڪات: ٿو ٻه ڪياله ڪڍاڻن
سودارا ڀڃ صالح دان نبي ڀڃ
صالح، اڪو برتان ڪڍڻ جبريل:
ٿو ٻه ڪياله اين؟ جبريل برڪات:
اينله نبي عيسيٰ، ڪمدين اڪو

برجان ملاوئي نبي ابراهيم، لالو
اي برڪات: ٿو ٻه ڪياله ڪڍاڻن نبي
ڀڃ صالح دان اتي ڀڃ صالح، اڪو
برتان ڪڍڻ جبريل: ٿو ٻه ڪياله اين؟
جبريل منجواب: اينله نبي
ابراهيم، ڪات ابن شهاب ابن جزم
تله مڙڪاڻن ڪڍڻ، بهواسن ابن
عباس دان ابو حبه الانصاري
ڪڍوڻ برڪات: نبي صلي الله عليه
وسلم برسيدا: ۱

”ڪمدين اڪو دنيا ڪن لاکي
سهڻڪ ڪمستوي دان اڪو مندڙ
سوارا قام: ڪات ابن جزم دان
انس بن مالڪ: نبي صلي الله عليه
وسلم برسيدا: ”ڪمدين الله
مفروضوڪن (مواڻڪن) انس اومتو
ليم فوله ڪالي سمهڻڪ، لالو اڪو
فون ڪمبالي ڏڻن ڪواڻڪن ايت
سهڻڪ سمهڻڪ اڪو برجان
ملاوئي نبي موسيٰ، مڪ اي
(موسيٰ) برتان: الله تله مڙڪاڻن
ڪواڻڪن اف باڪي اڻڪو دان اومتو
اڻڪو؟؟ اڪو منجواب: الله تله
مڙڪاڻن ڪواڻڪن ليم فوله
سمهڻڪ، اي برڪات: ٿو ٻه ڪياله
اڻڪو ڪمبالي ڪڍڻ توهن اڻڪو، ڪران
اومتو تيدق اڪن سڻڪوڻ
منڻڪوڻ ڪواڻڪن ايت، لالو اي
منڻڪاڻن اڪو، لنتس الله مڦوراڻي
سڻڪاڻن، لالو نبي موسيٰ برڪات:
”ڪمباليه ڪڍڻ توهن اڻڪو! ڪران
سڻڪوڻ اومتو تيدق اڪن
سڻڪوڻ منڻڪوڻ ڪواڻڪن ايت،
لالو اي منڻڪاڻن اڪو، لنتس
توهن مڦوراڻي سڻڪاڻن لاکي،
لالو اڪو ڪمبالي ڪڍڻ نبي موسيٰ،
لالو اي برڪات: ٿو ڪمباليه اڻڪو
ڪڍڻ توهن! ڪران سڻڪوڻ

اومتو تيدق اڪن سڻڪوڻ منڻڪوڻ
ڪواڻڪن ايت، لنتس اي
منڻڪاڻن اڪو ڪڍڻ توهن، لالو
توهن برڦرمان: اي ليم دان اي
سام ڏڻن ليم فوله، تيدق اڪن
دروبه لاکي فرمانڪو ايت، ۱

ڪمدين اڪو ڪمبالي لاکي ڪڍڻ
نبي موسيٰ، لالو اي برڪات:
”فرڪيله ڪمبالي لاکي ڪڍڻ توهن
اڻڪو!، لالو اڪو فون برڪات: ”اڪو
تله مراس مالو ڏڻن توهنڪو،
ڪمدين جبريل فون مڙڪاڻن اڪو
فرني سهڻڪ سمهڻڪ ڪسڻ
المنتهي، لالو منو توفيله اڪن دي
ببراف ماڇم ورتا ڀڃ اڪو سنڊيري
تيدق منڻڪوڻ، اف دي، ڪمدين
اڪو ڊاڇق ماسوڪ ڪشڪ، تيبا
ڏسان اد مهليڪي ۲ دري متيارا
دان تانهن دري ڪستوري، ۱

اسلان درفد حديث اين اد
ساتو حديث ڀڃ له ڦڙڪاڻ دان
لفڪف ڀڃ دروايتڪن اوله انس بن
مالڪ جوڪ، منڇريڪاڻن تنڻ
فراستيو ”اسراء دان معراج“
ڀڃ ڪيت راس فاتوة جوڪ ڪيت
ترجمهڪن مقصوڻن ڏسني اڪر
منڇادي تاتفن فارا فمڇاڻ ڀڃ
ايڪن منڻڪوڻ قصه فراستيو
”اسراء دان معراج“ اين ڏڻن
لفڪف ملاوئي حديث ترسبو،
- ف.

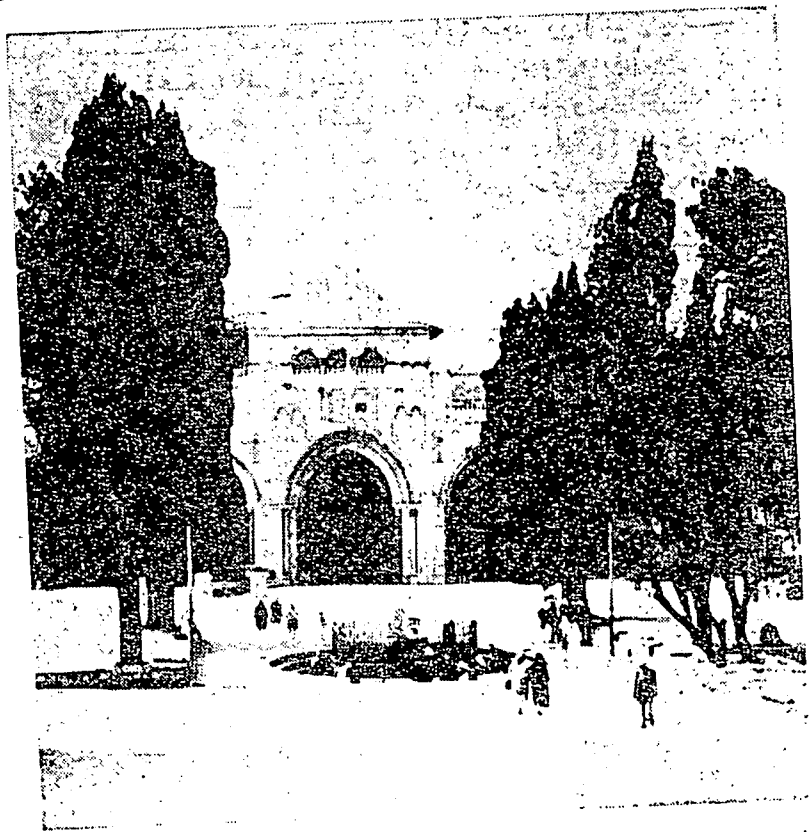
”درفد انس بن مالڪ بن
صمصمه رضی الله عنهما، بهواسن
رسول الله صلي الله عليه
وسلم فرنه منڇريڪاڻن ڪڍڻ مڙڪاڻ
تنڻڪن مالو بليو ڏسراء دان
دمعراڪن، بليو برسيدا: ”ڪتيڪ

فرمان توهن ايت برارتي، بهوا سمهڻڪ ليم وقت ايت ڦهلاڻ سفرت 50 وقت، دان فرنته توهن ڀڃ
دمڪين ايت تيدق اڪن دروبه اٿو ڏتوڪر ڪنتي لاکي، جادي ڪواڻڪن سمهڻڪ ليم وقت ايت تيدق
اڪن اد فراوڀن دان توڪراڻن.

فراستيو اسراء دان معراج.

دمقصودکنن (دغن) فرکتان دانتارا
 این دان این ایت؟ ای برکات:
 دري باوه لیهرن سمفی کباوه
 فوستن؟ (تمغه بولو ارین ۲ - ف)
 دان اکو مندغر ای برکات: دري
 اتس دادان سمفی کباوه فوستن.
 سبدا نبی: "لالو ای (جبریل)
 مقلوارکن هاتیکو: کمدين اکو
 دباواکن سبواه بیجان دري امس
 یغ دفنوهی دغن ایمان، لالو
 دچوچیله هاتیکو ایت، لنتس
 دایسی (دچف دغن خاتم النبوة -
 ف) کمدين دکمالیکن (کتمغه
 اصلن). کمدين دداتفکن سیکور

اکو براد دحطیم؟ دان
 دان ترکاوغ بلیو برسبدا: دحجر
 دغن برباریغ؟ کتیک ایت
 داتقله کفد کو سئورغ (ملائکه
 جبریل) یغ داتغ، لالو موتقله ای
 (مبله-دادا نبی محمد صلی الله
 علیه وسلم). کات قتاده: دان
 سای مندغر انس برکات: مک ای
 مبله دانتارا این دان این؟ اکو
 برتان کفد جارود - فد حال ا،
 براد دسمفیگو - "اف یغ



کمبر مسجد الاقصی - دیت المقدس - دري مسجد اینله نبی
 محمد صلی الله علیه وسلم دمعراجکن کلاغیه. مسجد این سکارغ
 تله دکواسای اوله اورغ ۲ یهودی.

کمدين نایقله جبریل برسام ۲
 دشنگو، سهفک سمفيله کلاغیه یغ
 کدوا، لالو جبریل منتا بوکان
 فینتو لاغیه ایت. جبریل دتان:
 "سیافکه این؟ ای منجواب:
 "سای جبریل؟ ای دتان فول:
 "سیافکه برسام ۲ اغکو؟ ای

* حطیم ایت ایاله دیندیغ کعبه، لتقن منوره سوات کتراشن: انتارا روکن، تلاک زمزم دان مقام
 ابراهیم. جادی فد کتیک ایت نبی محمد صلی الله علیه وسلم سدغ برباریغ مقیریغ دحطیم.
 ** حجر ایت ایاله حجر اسماعیل ددالم بائو لیقکوشن دسیسی کعبه.

بناتغ یغ - توبهن - له کچیل
 درفد بفل دان له بسر درفد
 حمار (کلدای)، فوئیه ورنان؟

لالو جارود برکات کفدان
 "نایت براق واهی ابو حمزه؟
 انس برکات: "یا، بناتغ ایت سکالی
 ملفکه سجاوه مات مندغ، اکو لالو
 دتوغکفکن داتسن، لنتس براهکتله
 جبریل برسام ۲ اکو سهفک
 سمفيله کلاغیه دنیا (لاغیه فرتام)،
 لالو جبریل منتا بوکان (فینتو
 لاغیه ایت)، لالو دتان - اوله
 فنجاک لاغیه - "سیافکه این؟"
 جبریل منجواب: "سای جبریل؟"
 کمدين دتان فول: "دان سیافکه
 برسام ۲ اغکو؟ ای برکات
 محمد، دتان لاکي: "افکه ای
 دفکیل سفادف؟" جبریل
 منجواب: "یا، لالو داوچفکن
 کات ۲ سمبوتن: "بربهکیاله دغنن،
 مک سبایک ۲ اورغ یغ داتغ تله
 فون تیب، لالو فنجاک ایت
 تروس بمبوک - فینتو لاغیه. - مک
 منکل اکو تله ملاوئی لاغیه ایت
 دسانله اد نبی الله آدم، لالو
 جبریل برکات: "اینله بافمو آدم،
 مک اوچفکنله سلام کفدان؟ لالو
 اکو فون مقوچفکن سلام کفدان،
 لنتس ای منجواب سلامکو، سمبیل
 برکات: "بربهکیا کداتقن اتق یغ
 صالح دان نبی یغ صالح؟"

برکات
 ایت
 کتیک
 منجوا
 فنجاک
 دغنن
 تله
 فون
 د
 لاغیه
 دان
 ایت
 ایو
 جبریل
 عیسی
 کدوان
 سلامکو
 بزدا
 سودار
 صالح
 کمد
 اکو
 لالو
 لاغیه
 این؟
 جبریل
 یغ
 منجوا
 افکه
 جبریل
 فنجاک
 دغنن
 یغ
 دتان
 دسان
 جبریل
 سمفیک
 فون
 ای
 منه
 بربهکی
 صالح

نوبهن - له كجر
ن له بسر درو
فوتيه ورنان.

فوايسيو اسراء دان معراج.

بركات كفدا
واهي ابو حمز
ام بناتغ ايت سكار
ات ممدغ، اكو لا
ن، لنتس براغك
اكو سهفك
دنيا (لاغية فرتام)
ا بوكان (فست)
لو دتان - اوله
سيافكه اين
ساي جبريل
دان سيافكه
اي بركات
لاكي: افكه اي
ادف؟ جبريل
لاسو داوچفكن
بربهكياله دغنم
غ يغ داتغ تله
فنجاك ايت
ينتو لاغية - مك
لوءي لاغية ايت
الله آدم، لالو
اينله بافمو آدم
م كفدان! لالو
ن سلام كفدان
سلامكو سمبيل
كداتغن انق يغ
صالح؟

م دان مقام
حظيم.

دندان محمد، اي دتان لاکي:
افكه اي دففکيل مفادف؟ اي
جواب: ديا، دکتان اوله
فنجاک لاغية ايت: بربهکياله
دغنم مک سبایک ۲ اورغ يغ داتغ
لاغية ايت، لالو فينتو لاغية ايت
فون ديوک، دان کتيک اي ملالووي.
لاغية ايت، دسانله اد نبي يحي
دان نبي عيسي، سدغ کدوان ۲
ايت اداله برسوفو (ابو سام
الو ادیق برادیق).

کمدین نایقله جبریل برسام ۲
اکو هفک سمفي کلاغية يغ کتيک.
لالو جبریل منتا دبوکان فينتو
لاغية ايت، اي دتان: سيافکه
اين؟ اي منجواب: ساي
جبریل، اي دتان فول: سيافکه
يغ برسام ۲ دغن اغکو؟ اي
منجواب: محمد، اي دتان لاکي:
افکه اي دففکيل مفادف؟
جبریل برکات: ديا، دکتان اوله
فنجاک لاغية ايت: بربهکياله
دغنم مک تله داتغ سبایک ۲ اورغ
يغ داتغ، مک کتيک اي ملالووي
دسان، ددافتی اد نبي الله يوسف.
جبریل برکات: اينله يوسف مک
ننمفيکنله سلام کفدان! لالو اكو
فون ميمفيکن سلام کفدان، لنتس
اي منجواب دان کمدین برکات:
بربهکياله کداتغن سودارا يغ
صالح دان نبي يغ صالح.

کمدین نایقله جبریل برسام ۲
دغنکو هفک سمفي کلاغية يغ
کامغه لالو اي منتا دبوکان فينتو
لاغية ايت، اي دتان: سياف
اين؟ جبریل منجواب: ساي
جبریل، اي دتان فول: سيافکه
يغ برسام ۲ اغکو؟ جبریل
منجواب: محمد، اي دتان لاکي:
افکه اي دففکيل مفادف؟
جبریل برکات: ديا، دکتان اوله
فنجاک لاغية ايت: بربهکياله
دغنم تله داتغ سبایک ۲ اورغ يغ
داتغ، لالو فينتو لاغية دبوکان.
مک کتيک اكو ملالووي لاغية ايت
دسانله اد نبي ادريس، جبریل
برکات: اينله ادريس، مک
سمفيکنله سلام کفدان، لالو اكو
فون ميمفيکن سلام کفدان، کمدین
اي برکات: بربهکياله کداتغن
سودارا يغ صالح دان نبي يغ
صالح.

کمدین نایقله جبریل برسام ۲
دغن کو هفک سمفي کلاغية يغ
کليم، لالو اي منتا دبوکان فينتو
لاغية ايت، اي دتان: سياف
اين؟ جبریل منجواب: ساي
جبریل، اي دتان فول: سيافکه
يغ برسام ۲ اغکو؟ جبریل
منجواب: محمد، اي دتان لاکي:
افکه اي دففکيل مفادف؟
جبریل برکات: ديا، داوچفکن اوله
فنجاک لاغية ايت: بربهکياله
دغنم تله داتغ سبایک ۲ اورغ يغ
داتغ، مک کتيک اكو ملالووي
لاغية ايت، دسان اد نبي هارون.
جبریل برکات: اينله هارون، مک
سمفيکنله سلام کفدان! لالو اكو
فون ميمفيکن سلام کفدان لنتس
اي منجواب: کمدین برکات:
بربهکياله کداتغن سودارا يغ
صالح دان نبي يغ صالح.

کمدین نایقله جبریل برسام ۲
اکو هفک سمفي کلاغية يغ کانم،
لالو اي منتا دبوکان فينتو لاغية
ايت، اي دتان: سياف اين؟
جبریل منجواب: ساي جبریل،
اي دتان فول: سيافکه يغ
برسام ۲ اغکو؟ جبریل منجواب:
محمد، اي دتان لاکي: افکه اي
دففکيل مفادف؟ جبریل برکات:
ديا، فنجاک لاغية ايت لنتس
برکات: بربهکياله دغنم، تله داتغ
سبایک ۲ اورغ يغ داتغ، مک کتيک
اكو ملالووي لاغية ايت دسان اد
نبي موسی، جبریل برکات: اينله
موسی، مک سمفيکنله سلام
کفدان! لالو اكو فون ميمفيکن
سلام کفدان، لنتس اي منجواب:
کمدین اي برکات: بربهکياله
کداتغن سودارا يغ صالح
دان نبي يغ صالح، مک تتکل
اكو برجان ملالووين، اي
فون مناغيس، اي دتان:
افکه يغ ميبکن اغکو مناغيس؟
نبي موسی منجواب: سبب اكو
مناغيس، کران سورغ مودا يغ
داوتوس کمدین درفدکوم درفد
اومتن له بايق يغ ماسوق
کشرک درفد اومتکو يغ اکن
ماسوق شرک.

کمدین نایقله جبریل برسام ۲
اکو سهفک سمفي کلاغية يغ
کتوجه، لالو جبریل منتا دبوکان
فينتو لاغية ايت، اي دتان:
سيافکه اين؟ جبریل منجواب:
ساي جبریل، اي دتان فول:
سيافکه برسام ۲ اغکو؟ جبریل
برکات: محمد، اي دتان لاکي:
افکه اي دففکيل مفادف؟ جبریل
منجواب: ديا، فنجاک لاغية
ايت لنتس برکات: بربهکياله
دغنم تله داتغ سبایک ۲ اورغ يغ
داتغ، مک کتيک ايت اكو ملالووي
لاغية ايت، دسان اد نبي ابراهيم.

فراستيو اسراء دان مقراج.

جبريل برکات: "اينله ايهمو ابراهيم، مک سمفیکنله سلام کفدان، لالو اکو فون ميمفیکن سلام کفدان، لنتس اي، فون منجواب سلام سراي برکات: "بريهکياله کداتن انق یغ صالح دان نبي یغ صالح".

کمدین دفرلیهتکن کفد کو "سدرة المنتهي" یغ بواهن سفرت کندي (چیریک) فربواتن نگرې هجر دان داوون سفرت تلیفا کاجه. جبریل برکات: "اينله سدره المنتهي، دان دسان ترذافه امفه بواه سوغي، دوا سوغي اد ددالم دان دوا سوغي اد دلوار. مک اکو فون برتان کفد جبریل: "اف کدوان این واهي جبریل؟" جبریل منجواب: "دوا سوغي یغ تربیه ددالمن ایت، دوا سوغي یغ دشركم دان دوا سوغي یغ تربیه دلوارن ایت ایاله سوغي نیل دان سوغي فرات."*

کمدین دفرلیهتکن کفد کو "بیت المعمور" کمدین دداتفکن کفد کو سبواه بیجان برایسی ارقم سبواه بیجان برایسی سوسو دان سبواه بیجان برایسی مادوم لالو اکو مقمیل بیجان یغ برایسی سوسو. مک جبریل فون برکات: "ایاله کسوجین باکي توان همب دان اومه توان همب داتسن".

کمدین الله ممفرضوکن (مواجبکن) کاتسکو سمبهیغ لیم فوله وقت تیف۲ هاری، اکو لالو کمبالی، لنتس برجان

ملاووي نبي موسی، مک اي برتان: "اڭکو دبري فرنته اف؟". نبي منجواب: "اکو دفرنته دغن مفرجاکن لیم، فوله کالی سمبهیغ تیف۲ هاری، نبي موسی برکات: "سسفکوهن اومه اڭکو تندق اکن سفکوف مفرجاکن لیم فوله کالی سمبهیغ فد تیف۲ هاری، دان سفکوه اکو دمی الله، فرنه منجوب مانسي سلوم اڭکو، دان اکو فرنه ملاتيه بني اسرائيل دغن سكرس۲ لاتيه، اوله ایت کمبالله اڭکو کفد توهن موم، دان موهنله کفدان کریغانن انتوق اومه اڭکو!"

اکو لالو کمبالی مقادف الله، لالو اي ممبریکن کریغانن سفوله سمبهیغ، کمدین اکو کمبالی کفد نبي موسی، لالو اي برکات سفرت تادي، لنتس اکو کمبالی موهن کریغانن، لالو توهن ممبریکن کریغانن سفوله سمبهیغ.

کمدین اکو کمبالی کفد موسی، لالو اي برکات لاکي سفرت تادي، لنتس اکو کمبالی لاکي - موهن کریغانن - لالو الله ممبریکن کریغانن کفد کو سفوله سمبهیغ، کمدین اکو کمبالی کفد موسی لاکي، لنتس اي برکات سفرت تادي لاکي، لالو اکو کمبالی لاکي کفد توهن - موهن کریغانن - لالو اکو دفرنتهکن دغن سفوله سمبهیغ فد تیف۲ هاری، کمدین اکو کمبالی لاکي کفد موسی، لالو اي برکات سفرت تادي جوکن، لالو اکو کمبالی سمولا مقادف توهن - موهن کریغانن - لنتس اکو دفرنتهکن دغن مفرجاکن لیم کالی سمبهیغ فد تیف۲ هاری، کمدین اکو کمبالی سمولا کفد موسی، لالو اي

برتان: "اف یغ دفرنتهکن کفدمو؟" اکو منجواب: "اکو دفرنتهکن، دغن مفرجاکن لیم کالی سمبهیغ فد تیف۲ هاری، مک نبي موسی فون برکات فون، سسفکوهن اومتوم، تندق سفکوف مفرجاکن لیم کالی سمبهیغ فد تیف۲ هاری، کران سسفکوهن اکو فرنه منجوب مانسي سلوم اڭکو دان ملاتيه بني اسرائيل دغن سكرس۲ لاتيه، اوله ایت کمبالله اڭکو مقادف توهن مو دان موهنله کریغانن لاکي درفدان انتوق اومتوم، مک نبي فون برسېدا، "اکو تله موهن کفد توهن - براولغ۲ کالی - سهکک اکو مراس مالوم، اوله ایت اکو ریضا دان مپره".

بلیو برسېدا فول: "کمدین کتیک اکو برجان (کمبالی)، تیب۲؛ تله مپرو کفد کو سوات سوارا یغ مپرو: "اکو تله ملولسکن فرضو کو دان تله مریفتکن اتس فارا همباکو."*

(برسمبوغ)

هرک لغانن مجله قلم

6 بولن	\$3-60
1 تاهون	\$7-20
سنسخه	\$0-60

ترماسوق بلنجا فوس،
فستله کفد:

فتریتین قلم
8247, Jalan 225,
Petaling Jaya,
Selangor.

* سوغي نیل دمصر دان سوغي فرات دشام.

* بخاري جزء 5 موك سورة 54-53 دان لفظ باکین، مسلم جزء 1 موك سورة 104.